

སྐུ་ཚབ་པའི་རྗེས་འཛིན་རིམ་པ

རྗེས་འབྲང་པ་བདུན་རྒྱའི་ནང་གི་སྐུ་ཚབ་པ་
དམ་པ་ཞེ་ལྔ་དེ་ཡུ་ས་ནས་དལ་ལེའི་བར་དུ

གཤམ་གསལ་གྱི་རྗེས་འཛིན་རིམ་པའི་ནང་དུ
བི་ཤོབ*
Garland F. Byers, Jr., J.D., D.D.‡
མི་རིགས་ཀུན་གྱི་བི་ཤོབ་སྐུ་ཚབ་པའི་བཀའ་འགན་འོག

1. རྗེས་འབྲང་པ་བདུན་རྒྱའི་ནང་གི་སྐུ་ཚབ་པ་དམ་པ་ཞེ་ལྔ་དེ་ཡུ་སི CO

སྤྱི་ལོ་ 30 ཙམ་ལ་སྨ་ཤེ་གས་རྗེས་འབྲང་པ་བདུན་རྒྱའི་ནང་དུ་མངགས་པ (ལོ་ཀུ 10:1)
སྤྱི་ལོ་ 53 ཙམ་ལ་དམ་པ་པེ་ཏྲོའི་རྗེས་སུ་ཞན་ཏེ་ཡོག་ཡུའི་བི་ཤོབ་དང་པོ

སྐུ་ཚབ་པའི་རྗེས་འཛིན་རིམ་པ་འདི་ནི་སྤྱི་ལོ་ 30 ཙམ་ལ་སྐུ་ཚབ་པ་ཞེ་ལྔ་དེ་ཡུ་སི་ནས་འགོ་ཚུགས་ཏེ་དེང་སང་གི་བར་དུ་མུ་མཐུད་ཡོད། སྤྱི་ལོ་ 2026 བར་ལོ་ 1,996 འགོར་ཡོད།

དམ་པ་ཞེ་ལྔ་དེ་ཡུ་སི་ནས་ཞན་ཏེ་ཡོག་ཡུའི་པེ་ཏྲེ་ཡུར་ཀ Cyril VIII བར་གྱི་སྐུ་ཚབ་པའི་རྗེས་འཛིན་རིམ་པ་ནི་ཞན་ཏེ་ཡོག་ཡུའི་ཆོས་ཆོགས་ཀྱིས་ཉར་ཚགས་བྱས་པའི་ཞན་ཏེ་ཡོག་ཡུའི་པེ་ཏྲེ་ཡུར་ཀ་རྣམས་ཀྱི་ཐོ་གཞུང་དང་། སྤྱི་ལོ་ 1724 ནས་བརྒྱང་མེལ་ཀུའིཏ་སྒྲི་རྡུ་སིའི་ཀ་ཐོ་ལིཀ་ཆོས་ཆོགས་ཀྱིས་ཉར་ཚགས་བྱས་པའི་ཐོ་གཞུང་ལྷུར་ཡིན། ཐོ་གཞུང་དེ་དག་ནི་ཆོས་ཆོགས་དེ་དག་གིས་རང་ཉིད་ཀྱི་སྐུ་ཚབ་པའི་རྗེས་འཛིན་པའི་འཕྲུང་ཁུངས་དམ་པ་ཞེ་ལྔ་དེ་ཡུ་སིས་རྗེས་སུ་གོ་གནས་བརྒྱང་བའི་ཞན་ཏེ་ཡོག་ཡུའི་བི་ཤོབ་དང་པོ་དམ་པ་པེ་ཏྲོ་བར་དུ་རྗེས་ཉེ་བའི་ཐོ་གཞུང་དེ་དག་ཉིད་ཡིན།

ཤར་ཕྱོགས་ཙོར་ཐོ་ཀོཀ་སི་ཆོས་ཆོགས་ཀྱིས་དམ་པ་ཞེ་ལྔ་དེ་ཡུ་སི་ལ་རྗེས་འབྲང་པ་བདུན་རྒྱའི་ནང་གི་སྐུ་ཚབ་པ་ཞེས་དུ་བཀུར་ཏེ། ཟླ་ 9 ཚེས་ 7 ཉིན་ཁོང་གི་དུས་ཆེན་སྐུང་བ་དང་། ཟླ་ 1 ཚེས་ 4 ཉིན་མཉམ་དུ་བཀུར་བའི་སྐུ་ཚབ་པ་བདུན་རྒྱའི་ནང་དུ་ཁོང་བགྲང་ཡོད། རེ་མན་ཀ་ཐོ་ལིཀ་ཆོས་ཆོགས་ཀྱིས་ཟླ་ 5 ཚེས་ 6 ཉིན་ཁོང་ལ་ཞན་ཏེ་ཡོག་ཡུའི་བི་ཤོབ་དམ་པ་ཞེ་ལྔ་དེ་ཡུ་སི་ཞེས་བཀུར་བ་ཡིན། ལོ་རྒྱུས་མཁས་པ་ཡུ་སེ་བི་ཡུ་སི (Eusebius) ཡིས་སྤྱི་ལོ་ 325 ཙམ་ལ་ཁོང་ནི་དམ་པ་པེ་ཏྲོའི་རྗེས་སུ་ཞན་ཏེ་ཡོག་ཡུའི་བི་ཤོབ་དང་པོ་ཡིན་པར་ཐོ་འགོད་བྱས་ཤེད། སྤྱི་ལོ་

380 ཙམ་གྱི་སྐུ་ཚབ་པ་རྣམས་ཀྱི་སྒྲིག་གཞི (Apostolic Constitutions) ནང་དུ་དམ་པ་པེ་ཏྲོས་ཁོང་བསྐོས་པར་བཀོད་ཡོད།

བི་ཤོབ་ཀྱི་གོ་གནས་སུ་བསྐོ་བཞག་རྣམས་ནི་གཤམ་དུ་མིང་བཀོད་པའི་ཚོས་ཚོགས་རྣམས་བརྒྱད་དེ་གཅིག་ནས་གཅིག་ཏུ་བྱས་པ་ཡིན།

རྗེས་འཛིན་རིམ་པ་འདིའི་ནང་གི་བི་ཤོབ་ཁ་ཤས་ལ་དམ་པར་ཡང་བཀུར་སྟི་ཞུ་ཁོང་རྣམས་ཀྱི་མིང་གི་འགྲམ་དུ་ཡོད་པའི་རྟགས་རྣམས་ནི་འཚོ་བ་དམ་པ་ཡིན་པ་ཁོ་ན་དང་འབྲེལ་བ་ཡིན། རྟགས་དེ་དག་ནི་བསྐོ་བཞག་གང་ཡང་ཚད་ལྡན་ཡིན་མིན་དང་འབྲེལ་བ་མེད་དེ། ཐོ་ཐོག་གི་བི་ཤོབ་རེ་རེ་ལ་དམ་པའི་བཀུར་སྟི་ཞུས་ཀྱང་རུང་མ་ཞུས་ཀྱང་རུང་། ཁོང་རྣམས་རེ་རེས་རྗེས་འཛིན་རིམ་པའི་ནང་དུ་རང་རང་གི་གནས་མཚམས་པར་འཛིན་ནོ།

དམ་པ དམ་པ། ཚོས་ཚོགས་ཤིག་གིས་ཁྱད་དུ་འཕགས་པའི་དམ་པའི་འཚོ་བ་བསྟལ་བ་དང་དུ་ལྡུ་དགོན་མཆོག་དང་ལྡན་དུ་ཡོད་པ་ཡིན་པར་མང་ཚོགས་མདུན་དུ་བཀུར་སྟི་ཞུ་ཞིང་། རང་གི་ལེ་ཐོའི་ནང་དུ་དེའི་དྲན་གསོ་བྱེད་པའི་མི། ཐུ་རབས་ཚོས་ཚོགས་སུ་དམ་པ་རྣམས་ནི་དང་ལྡན་པ་རྣམས་ནི་ཁོང་ཚོའི་བི་ཤོབ་རྣམས་ཀྱི་བསྟན་གྲོས་དོན་ཆུང་ཚོས་ཚོགས་སུ་དམ་པར་ཁས་ལེན (canonization) དང་ཤར་ཕྱོགས་ཨོར་ཐོ་ཀོགས་ཚོས་ཚོགས་སུ་བཀུར་བསྟོད (glorification) ཀྱི་སྐོ་ནས་དོས་འཛིན་བྱས།

བྱིན་རླབས་ཅན བྱིན་རླབས་ཅན། རོ་མན་ཀ་ཐོ་ལིཀ་ཚོས་ཚོགས་སུ་བྱིན་རླབས་ཅན་དུ་ཁས་ལེན་ཐོབ་པའི་མི (beatification) སྐེ། ཁས་ལེན་དེ་ནི་དམ་པར་ཁས་ལེན་ཀྱི་སྟོན་དུ་འགྲོ་བའི་ལམ་ལུགས་ཀྱི་རིམ་པ་ཞིག་ཡིན།

C རོ་མན་ཀ་ཐོ་ལིཀ་ཚོས་ཚོགས་ཀྱིས་དམ་པའམ་བྱིན་རླབས་ཅན་དུ་བཀུར་སྟི་ཞུས་པ།

O ཤར་ཕྱོགས་ཨོར་ཐོ་ཀོགས་ཚོས་ཚོགས་ཀྱིས་དམ་པར་བཀུར་སྟི་ཞུས་པ།

CO རོ་མན་ཀ་ཐོ་ལིཀ་ཚོས་ཚོགས་དང་ཤར་ཕྱོགས་ཨོར་ཐོ་ཀོགས་ཚོས་ཚོགས་གཉིས་ཀས་དམ་པར་བཀུར་སྟི་ཞུས་པ།

དམར་པོ ཚོས་ཕྱིར་སྡོག་བསྐྱར་བ། དད་པའི་ཆེད་དུ་རང་སྡོག་བཏང་བའི་མི།

དམ་པ་སྡུ་ཡིན་པའི་སྐོར་ལ་ཚོས་ཚོགས་རྣམས་རྟག་ཏུ་མཐུན་པ་མ་ཡིན། ཚོས་ཚོགས་གཅིག་གིས་ཁས་ལེན་ཞུས་པ་ཞིག་ཚོས་ཚོགས་གཉིས་ཀས་དམ་པར་བཀུར་སྟི་ཞུ་བའི་མི་ཞེས་ཚོས་ཚོགས་གང་ཡང་ཁས་ལེན་ཞུ་བ་སྟེད་པས། རྟགས་རྣམས་ཀྱིས་མི་རེ་རེར་ཚོས་ཚོགས་གང་གིས་བཀུར་སྟི་ཞུ་བའི་མི་ཞེས་ཚོས་ཚོགས་གང་གིས་བཀུར་སྟི་ཞུ་བ་སྟོན།

ཨན་ཏི་ཡོག་ཡུ

“རྗེས་འབྲང་པ་རྣམས་ལ་སྨྲའི་ཀ་པ་ཞེས་པའི་མིང་ནི་ཐོག་མར་ཨན་ཏི་ཡོག་ཡུ་ནས་ཐོགས་པའོ” (མཛད་འཕྲིན 11:26) ཞེས་གསུང་རབ་ཀྱི་བཤད་པའི་ཨན་ཏི་ཡོག་ཡུའི་གདན་ས་དེ་ནི་དམ་པ་པེ་ཏྲོས་རོ་སྨྲ་ལ་མ་ཕེབས་གོང་དུ་བཙུགས་པ་ཡིན། དམ་པ་ཨེ་ཕེ་དི་ཡུ་སིའི་རྗེས་སུ་གོ་གནས་བཟུང་བའི་དམ་པ་ཨིག་ནེ་ཡུ་སི (Ignatius) ནས Cyril V བར་གྱི་ཨན་ཏི་ཡོག་ཡུའི་བི་ཤོབ་དང་པེ་ཏྲི་ཡུར་ཀ་རྣམས་ཀྱི། ཨན་ཏི་ཡོག་ཡུའི་ཚོས་ཚོགས་ཀྱིས་ཉར་བའི་ཐོ་གཞུང་ལྟར་ཡིན།

2. དམ་པ་ཨིག་ནེ་ཡི་ཡུ་སི CO ཚོས་ཕྱིར་སྡོག་བསྐྱར་བ ... 68

3. Heron I 100

4. Cornelius 127

5. Heron II 151
6. དམ་པ Theophilus CO 169
7. Maximus I 188
8. དམ་པ Serapion CO 191
9. དམ་པ Asclepiades CO 212
10. Philetus 218
11. Zebinus 232
12. དམ་པ Babylas CO ཆོས་ཕྱིར་སྲོག་བསྐྱུར་བ 240
13. Fabius 253
14. Demetrian 256
15. Amphilochius 263
16. Samosata ཡི Paul 267
17. Domnus I 270
18. Timaeus 273
19. Cyril 277
20. Tyrannion 299
21. Vitalius 308
22. དམ་པ Philogonius CO 314
23. Paulinus 324
24. དམ་པ Eustathius CO 325
25. Eulalius 332
26. Euphronius 333
27. Flacillus 334
28. Stephen I 341
29. Leontius 345
30. Eudoxius 350
31. དམ་པ Meletius CO 354
32. Anianus 357
33. Euzoius 360
34. Dorotheus 370
35. Paulinus II 371
36. Vitalius II 376
37. དམ་པ Flavian I CO 384
38. Porphyrius 404
39. Alexander 408
40. Theodotus 418
41. John I 427
42. Domnus II 443
43. Maximus II 450
44. Basil 459
45. Acacius 459
46. Martyrius 461
47. ‘གོས་འབྲུད་མཁན’ Peter 465
48. Julian 466
49. John II 475
50. Stephen II 490
51. Stephen III 493
52. Calandion 495
53. John Codonatus 495
54. Palladius 497
55. Flavian II 505
56. Severus 513

57. Paul II 518
58. Euphrasius 521
59. དམ་པ Ephraim [O] 526
60. Domnus III 546
61. སེ་ན་རི་བོའི་དམ་པ Anastasius I [CO] 561
62. དམ་པ Gregory [CO] 571
63. དམ་པ Anastasius II [CO] ཚོས་ཕྱིར་སྡོག་བརྒྱར་བ 599
64. Gregory II 610
65. Anastasius III 620
66. Macedonius 628
67. George I 640
68. Macarius 656
69. Theophanes 681
70. Sebastian 687
71. George II 690
72. Alexander II 695
73. Stephen IV 742
74. Theophylact 748
75. Theodore 767
76. John IV 797
77. Job 810
78. Nicholas 826
79. Simeon 834
80. Elias 840
81. Theodosius 852
82. Nicholas II 860
83. Michael 879
84. Zacharias 890
85. George III 902
86. Job II 917
87. Eustratius 939
88. Christopher 960
89. Theodore II 966
90. Agapius 977
91. John V 995
92. Nicholas III 1000
93. Elias II 1003
94. George Lascaris 1010
95. དགེ་ལྡན Macarius 1015
96. Eleutherius 1023
97. Peter III 1028
98. John VI 1051
99. Aemilian 1062
100. Theodosius II 1075
101. Nicephorus 1084
102. John VII 1090
103. John IX 1155
104. Euthymius 1159
105. Macarius II 1164
106. Athanasius 1166
107. Theodosius III 1180

108. Elias III 1182

109. Christopher II 1184

110. Theodore IV (Balsamon) 1185

111. Joachim 1199

112. Dorotheus 1219

113. Simeon II 1245

114. Euthymius II 1268

115. Theodosius IV 1269

116. Theodosius V 1276

117. Arsenius 1285

118. Dionysius 1293

119. Mark 1308

120. Ignatius II 1342

121. Pachomius 1386

122. Nilus 1393

123. Michael III 1401

124. Pachomius II 1410

125. Joachim II 1411

126. Mark III 1426

127. Dorotheus II 1436

128. Michael IV 1454

129. Mark IV 1476

130. Joachim III 1476

131. Gregory III 1483

132. Dorotheus III 1497

133. Michael V 1523

134. Dorotheus IV 1541

135. Joachim IV 1543

136. Michael VI 1577

137. Joachim V 1581

138. Joachim VI 1593

139. Dorotheus V 1604

140. Athanasius III (Dabbas) 1611

141. Ignatius III (Attiyah) 1619

142. Euthymius III 1635

143. Euthymius IV 1636

144. Macarius III (Zaim) 1648

145. Neophytos I 1674

146. Athanasius IV (Dabbas) 1686

147. Cyril V (Zaim) 1694

མེལ་ཀྲའིཏ་པེ་ཏྲི་ཡཱརཀ་གི་གདན་ས

སྤྱི་ལོ་ 1724 ནས་བཟུང་། རོ་མྱའི་བི་ཟོབ་དང་ཚོས་མཐུན་འཚེལ་བ་ཡོད་པའི་ཞན་ཏེ་ཡོག་ཡའི་མེལ་ཀྲའིཏ་སྐྱེ་རྒྱུ་སིའི་ཀ་ཐོ་ལི་ཀ་པེ་ཏྲི་ཡཱརཀ་ཆ་མས་ཏེ Cyril VI ནས Cyril VIII བར།

148. Cyril VI (Tanas) 1724

149. Athanasius IV (Jawhar) 1759

150. Maximos II (Hakim) 1760

151. Theodosius V (Dahan) 1761

152. Cyril VII (Siaj) 1794

153. Agapius II (Matar) 1796

154. Ignatius IV (Sarrouf) 1812

155. Athanasius V (Matar) 1813

156. Macarius IV (Tawil) 1813

157. Ignatius V (Qattan) 1816

158. Maximos III (Mazloum) 1833

159. Clement (Bahous) 1856

160. Gregory II (Youssef-Sayour) 1864

161. Peter IV (Geraigiry) 1898

162. Cyril VIII (Geha) 1902

བེ་རྒྱ་དང་ཨ་མེ་རི་ཀ

སྤྱི་ལོ་ 1905 ལོར་པེ་ཏྲི་ཡ་རྐ Cyril VIII ཀྱིས་བསྐོས་པའི་བེ་རྒྱ་ཀྱི་མཐུ་ཀུའིད་བི་ཨོབ་ཆེན་པོ Athanasios Sawaya ནས་བརྒྱང་། བི་ཨོབ་རེ་རེ་ནི་རང་གི་གོང་དུ་བཀོད་པའི་བི་ཨོབ་ཀྱིས་བསྐོས་པ་ཡིན།

163. Athanasios (Sawaya) 1905

164. Anthony Aneed 1911

165. Wallace David de Ortega Maxey 1945

166. Nils Bertil Alexander Persson 1986

167. Samuel Guido, Jr. 2004

168.

Garland F. Byers, Jr.

2013

དམ་པའི་བསྐོ་བཞག

འཕྲིན་བཟང་གི་ཞབས་ཞུ་བར་བསྐོ་བཞག

སྤྱི་ལོ་ 2008 ཟླ་ 8 ཚེས་ 17 ཉིན། Pennsylvania ཡི Palmerton དུ་ཡོད་པའི St. Paul's Lutheran Orthodox Chapel དུ་ལག་པ་བཞག་པའི་སྐོ་ནས།

བི་ཨོབ་ཀྱི་གོ་གནས་སུ་བསྐོ་བཞག

སྤྱི་ལོ་ 2013 ཟླ་ 4 ཚེས་ 20 ཉིན། གཙོ་བོའི་རྗེས་དྲན་གྱི་ཞབས་སྟོད་སྐབས་ལག་པ་བཞག་པའི་སྐོ་ནས། ཉིན་དེར Pennsylvania ཡི Slatington དུ་ཡོད་པའི American Legion Post 16 ལ་འཚོགས་པའི St. Paul's Lutheran Orthodox Chapel དུ།

བསྐོ་བཞག་གཙོ་འཛིན་པ

ཞབས་ཞུ

སྤྱི་ལོ་ 2013 ཟླ་ 4 ཚེས་ 20 ཉིན Lutheran Orthodox Church, Inc. གི་ནང་དུ་བི་ཨོབ་ཀྱི་གོ་གནས་སུ་བསྐོས་ཤིང་། ཕྱིས་སུ་ཚོགས་པ་དེའི་ནང་དུ Western North Carolina ཡི་ཚེས་ཁུལ (Diocese) གྱི་བི་ཨོབ་ཆེན་པོར་ཞབས་ཞུ་བྱས། བི་ཨོབ Byers དཔལ་ཚོགས་པ་དེ་དང་འབྲེལ་བ་མེད།

དཀོན་མཆོག་རིག་པའི་འབྱམ་རམས་པ (གྲུས་ཞབས། honoris causa)། སྤྱི་ལོ་ 2013 ཟླ་ 4 ཚེས་ 20 ཉིན Lutheran Orthodox Church, Inc. གིས་གནང་བ།

བི་ཨོ་བ Samuel Guido, Jr.

མཁྱམ་འབྲེལ་བསྐོ་བཞག་པ

བི་ཨོ་བ Bradley A. Varvil

བི་ཨོ་བ Michael Byus

བི་ཨོ་བ James Thompson

འཕྲིན་བཟང་གི་ཞབས་ལུ་བར་བསྐོ་བཞག་དང་བི་ཨོ་བ་ཀྱི་ཚོ་གནས་སུ་བསྐོ་བཞག་གི་ལག་ལྷེར་རྣམས་དང་། བི་ཨོ་བ་ཀྱི་ཚོ་གནས་སུ་བསྐོ་བཞག་གི་པར་རིས་རྣམས་ནི་[བི་ཨོ་བ་ཀྱི་སྐོར་](#)ཞེས་པའི་ཨོ་ག་ངོས་སུ་བཀོད་ཡོད།



ཨོག་ངོས་འདིར་དྲངས་པའི་བོད་ཡིག་གི་གསུང་རབ་ཀྱི་ལུང་ཚོག་ཐམས་ཅད་ནི་ དཔལ་པའི་གསུང་རབ་བོད་འགྱུར་གསར་མ། (New Tibetan Bible; © 2016–2023 New Tibetan Bible Translation Committee) ལས་ཚོག་དང་ཚེག་ཧད་གང་ཡང་མ་བསྒྱུར་བར་དྲངས་པ་ཡིན། དེ་ནི་ CC BY-NC-ND 4.0 ཚོག་མཆན་གྱི་ཆ་རྐྱེན་ཤྱར་ཁེ་ཕན་མེད་པར་བེད་སྤྱོད་བྱས་པ་ཡིན། ཁྲངས་ནི་ ebible.org/bodn ཡིན། བོར་བའི་ཆ་ཤས་རྣམས་ཚེག་གསུམ་ (...) གྱིས་མཚོན་ཡོད།
The Holy Bible in Modern Literary Tibetan, New Tibetan Bible translation: དཔལ་པའི་གསུང་རབ་བོད་འགྱུར་གསར་མ།
copyright © 2016-2023 New Tibetan Bible Translation Committee
Contributor: Wycliffe Bible Translators, Inc.
"New Tibetan Bible" is a trademark of the New Tibetan Bible Translation Committee.
This translation is made available to you under the terms of the Creative Commons Attribution-Noncommercial-No Derivatives license 4.0.

ཨན་ཏི་ཡོག་ཡུའི་དམ་པ་ཨེ་ཙོ་དི་ཡུ་སི། ཨི་ཀུར་ལིའི་རི་མོའི་ལུགས། དུས་རབས་ 17 པ། Wikimedia Commons ནས་བྱངས། པར་དབང་མེད། མ་ཕྱི་ལས་ཆེ་ཚུང་བསྒྱུར་ཡོད།